## 北見工業大学

国際交流センター

## Kitami Institute of Technology

International Center NEWSLETTER

2019年7月 July Vol.127

### 留学生 野草観察会 Plant Study & Hiking Tour

6月21日/June 21st

今年度の「外国人留学生森林・野草観察会」は、津別町 ノンノの森において開催されました。当日は、大学祭準備 のため授業はなく、普段勉学やアルバイトで忙しい留学生 たちも多く参加してくれました。

この日は、湿地や清流に沿って群生していたクリンソウが 見頃で、留学生たちは思い思いに自然と触れ合っていまし た。中には、清流に手や足を入れ、その冷たさを感じてい た学生や、木々の息吹を感じながら自分のペースでゆっく り歩く学生など、森林セラピーでリフレッシュできたようです。

今年度も国際ソロプチミスト北見様よりご芳志頂きました こと、この場を借りて厚く御礼申し上げます。 As we do every year, we went to Nonno no Mori in Tsubetsu. Many students joined this event because they didn't have class on that day due to the preparation for the school festival. Along a stream of clear water students were able to see the "Kurinso" plants at their peak and experience nature in their own way. Students walked in the forest at their own pace. Some felt the cold river water, while others enjoyed the fresh air blowing between the trees. All the students were refreshed by the "forest therapy." We wish to thank the Kitami Soroptimist Association for their donation in making this trip possible for the international students.



大字祭 The KIT Festival 6月22日-23日/June 22<sup>nd</sup> - 23<sup>rd</sup>



大学祭では、留学生も体験できる「生け花教室」と「着物体験」を行いました。生け花を初めて体験したアニスさんは、「出身のマレーシアでは1年中お花が咲いているので、お花を切って花器に飾るという文化自体がないので驚いた。」と話していました。モンゴルからのトンガラクさんは、「着るのも歩くのも座ることも大変だけど、振袖は本当にきれい。」と話しながらたくさんの写真を撮っていました。

また、自国料理の模擬店も出店しました。韓国はトッポキ、 台湾はタピオカティー、中国は餃子と、どれも人気が高く、 早い段階で売り切れる商品まで出ていました。模擬店審査 では中国チームが一位を獲得し、喜びを共にしていました。 There was an Ikebana lesson and Kimono wearing experience for international students. Anis(B1) from Malaysia said " In Malaysia flowers are blooming all the time, so I was surprised to see cut flowers arranged in a vase." Tungalag(D3) from Mongolia said about her kimono experience, "It was hard to put on, hard to walk in and hard to sit in kimono, but it was so beautiful." International students were selling food from their country: Toppoki from Korea, tapioca tea from Taiwan, dumplings from China. All of these were very popular and sold out in no time. The Chinese team won first place from among all the food stalls.

#### インターナショナル"C"アワー International "C" Hour

#### 竹とんぼ(6月)・流しそうめん(7月) Take-tonbo (June) & Nagashi somen (July)

6月は、竹とんぼ教室を開催しました。竹とんぼの歴史や竹の割り方、切り方等を教えてもらい、全員がよく飛ぶ「竹とんぼ」を1時間弱で作り上げました。韓国人留学生のジュンソプさんは「ドラえもんに出てきたタケコプターを作れて楽しかった。」と笑顔で話していました。

7月は、流しそうめんを楽しみました。天候にも恵まれ、皆、今か今かとそうめんが流れてくるのを待ち、上手に箸ですくって、食べていました。その後のスイカ割も盛り上がり、初夏の風物詩を満喫していました。





A take-tonbo lesson was held in June. Students learned about the history of take-tonbo and also learned how to split and cut the bamboo. Then they made their own take-tonbo in under an hour. Korean student Lim Junseop(B4) said "I was very happy to make something that looks like the hopter I saw in Doraemon."

We enjoyed nagashi somen in July. We got lucky with great weather and participants were good at catching the noodles with chopsticks and dipping them into a cup of flavorful sauce.

At last everyone enjoyed taking turns hitting the watermelon and trying to break it open. We could enjoy one aspect of early summer by eating the watermelon.

# 小学校出前講座 Visiting Lecture in Koei Elementary School 6月20日/June 20<sup>th</sup>



高栄小学校の一年生の道徳の授業において、バングラデシュの紹介が行われました。講師を務めたのは、本学博士後期課程3年のジファン・エファットさん。これまでも、北見市内の高校などでバングラデシュの紹介を行ってきました。今回は、小学一年生ということで、子供たちが興味を抱く内容に編集し、クイズを交えながら紹介してくれました。バングラデシュの美しい自然や食べ物、お祭りやダンスなど、子供たちにとっては、初めて目にする内容でした。授業を通し、様々な違いを発見した一日となったようです。





Jahan Effat(D3) from Bangladesh visited Koei Elementary School and introduced Bangladeshi food, festivals and so on. It was her first visit to an elementary school, so she designed her presentation especially for children. The elementary school students showed their interest in all of her slides and they could know the beauty of Bangladesh. Students learned several cultural differences between the two countries.

#### <u>今後の予定: Future Schedule</u>

- ◆ぼんち祭り舞踊パレード Bonchi Festival 7月19日(金) / July 19 (Fri) 18:30 -
- ◆短期留学生修了式

Short-term Foreign Students' Graduation Ceremony 7月31日(水) / July 31 (Wed) 11:00 - 発行所: 北見工業大学国際交流センター Issued by the International Center, Kitami Institute of Technology

住 所: 北見市公園町165番地 Address: 165 Kouen-cho, Kitami,

Hokkaido, 090-8507, JAPAN

TEL: 0157-26-9370, FAX 0157-26-9373 E-mail: kenkyu05@desk.kitami-it.ac.jp

